

AUSGABE 04 | 2017

# INGRÜN

DAS MAGAZIN DER QUALITÄTSGARTENBAUER

präsentiert von:

**HAUF  HAUF**  
GARTEN- & LANDSCHAFTSBAU

landschaftsbau-hauf.de

***DER WEIHNACHTSSTERN***

EIN ÜBERLEBENSMANUAL | S. 12

***TOP-5-WEIHNACHTSGESCHENKE***

FÜR GARTENLIEBHABER | S. 16

**GARTENLIVING  
IM WINTER**

PROBIER'S MAL MIT GEMÜTLICHKEIT | S. 4

LIEBE GARTENFREUNDE,



herzlich willkommen in der gärtnerischen Nebensaison. Die Pools sind abgedeckt, die Pflanzen ordentlich eingewickelt, die Gartengeräte stehen sauber in der Garage und der Rasenmäher hat Urlaub. Neben immergrüne Pflanzen gießen und Schneelasten entfernen haben wir genügend Zeit, um uns durch den Advent zu futtern und das Weihnachtsfest mit unseren Lieben zu genießen. Wir versüßen Ihnen diese Zeit zusätzlich mit unserer neuen INGRÜN-Ausgabe.

Diesmal wieder mit praktischen Tipps und interessanten Fakten aus der Gartenwelt. Unser persönliches Highlight: eine Top-5-Liste für Weihnachtsgeschenke, damit Sie sich an Heiligabend nicht panisch durch überfüllte Läden quetschen müssen, sondern gemütlich auf Ihren hoffentlich schneebedeckten Garten blicken können. Mit einer Tasse Punsch in der Hand und den würzigen Gerüchen des Weihnachtsfests in der Nase. In diesem Sinne wünschen wir Ihnen ein fröhliches, gesegnetes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr.

*Hauf*

Herzlichst, Ihr Hans Hauf mit Team  
GALANET-Partner seit 2013



NEWS



Peter, Andre und Sonja Häßlein

UNSERE NEUEN AZUBIS

Seit September bei uns neu dabei: Peter und Andre Häßlein als Landschaftsgärtner und Sonja Häßlein im Büro.

INGRÜN  
04 | 2017



04  
GARTENLIVING IM WINTER

09 | Der Garten-im-Winter-Fotowettbewerb



10  
HEGEN & PFLEGEN

10 | Vorher – Nachher:  
Ein Ort zum Verweilen  
12 | Der Weihnachtsstern



14  
STIMMEN, FAKTEN  
& WISSENSWERTES

14 | Galanet inside  
15 | Grünnützes Wissen  
15 | Falkos Lieblingspflanze im Winter



16  
TIPPS  
& TRENDS

16 | Top-5-Weihnachtsgeschenke  
für Gartenliebhaber  
18 | Rezept: INGRÜN-Wintereintopf  
Süßkartoffel-Lauch-Tomate

IMPRESSUM  
INGRÜN 04 | 2017  
Erscheint viermal jährlich  
Lust auf Garten GbR  
galanet.org  
zentrale@galanet.org

Fotos: bildrechtlich  
geschützt durch die  
Lust auf Garten GbR,  
fotolia.com  
Herausgeber:  
Lust auf Garten GbR

Druck: oeding print GmbH  
www.oeding-print.de  
Verantwortliche Agentur:  
FFI GmbH  
www.ffiagentur.de  
ingruen@ffiagentur.de

Redaktion + Lektorat:  
M. Kalkbrenner, C. Leipold,  
D. Palombo, M. Reischmann  
Grafik + Layout:  
M. Geser, M. Herberg,  
M. Horn

# GARTEN LIVING

IM WINTER

**P**robier's mal mit Gemütlichkeit. Mit Ruhe und Gemütlichkeit. Mit Baden im Freien im Winter. Mit Kochen im Schnee und mit Feiern, wenn es frostig ist. Auch wenn die Blumen verblüht sind, der Rasen unter der Schneedecke verschwindet und die Natur stillzustehen scheint – das Leben geht weiter. Man sieht es nur nicht immer. Denn die Tiere suchen sich einen schützenden Ort, Pflanzen reduzieren ihren Organismus und wir Menschen bleiben lieber im Warmen. Zünden ein Feuer im Kamin an, kuscheln uns in eine Woldecke ein, trinken Tee mit Ingwer (oder mit Schuss) zum Einheizen und reisen gedanklich in die Karibik. Wir halten es lieber wie ein altbekannter Tierfreund: Was soll ich woanders, wo's mir nicht gefällt? Wir gehen hinaus und genießen alles, was uns der Garten im Winter bietet.



*Probier's mal mit Gemütlichkeit.  
Mit Ruhe und Gemütlichkeit.  
Denn mit Gemütlichkeit  
kommt auch das Glück zu dir!*



auf der nächsten Seite geht's weiter »



*Freuen Sie sich:  
In Ihrem Garten sind  
Sie der Schneekönig.*



Eiszapfen, die sich ihren Weg nach unten bahnen, Eiskristalle, die aus dem schneebedeckten Garten ein Glitzermeer entstehen lassen. Der Moment, wenn der Schneemann seine Karottennase bekommt. Schneeballschlachten und Schneengel, knisternde Ruhe. Die Atmosphäre eines Gartens im Winter ist unvergleichlich. Und bei weitem nicht alles, was er uns bietet. Selbst in der kalten Jahreszeit ist er unser verlängertes Wohnzimmer im Freien. Wir können kochen und grillen, wir können sogar baden. Wir können die Ruhe alleine genießen und wir können dafür sorgen, dass wir Besuch haben. Ein Vogelhäuschen mit einer Futterstelle lockt heimische Vögel an, die bei uns überwintern. Eine Schneebar und guter Glühwein Ihre Freunde.



### EXPERTEN-TIPP VÖGEL FÜTTERN IM WINTER

Bei Frost und Schnee kann es für heimische Vögel zu Engpässen in der Nahrungsaufnahme kommen. Außerdem verbrauchen sie mehr Energie, um ihre Körpertemperatur aufrechtzuerhalten. Daher empfiehlt der Naturschutzbund Deutschland die Winterfütterung. Wichtig dabei: Sie sollten es den ganzen Winter tun, da sich die Tiere auf Sie verlassen und verhungern könnten. Grob kann man sie in Weichfutter- und Körnerfresser einteilen. Weichfutter: Rotkehlchen, Heckenbraunelle, Zaunkönig, Amsel, Star. Körner: Sperling, Zeisig, Spatz, Stieglitz. Falls Sie unsicher sind, einfach im Tiermarkt nachfragen.



**HANS HAUF**

Hauf & Hauf GbR  
GALANET-Partner seit 2013  
[www.landschaftsbau-hauf.de](http://www.landschaftsbau-hauf.de)  
09803 911458





## GESELLIGKEIT

Eine Schneebar bauen, ein Feuer machen, romantische Atmosphäre dank geschickt platzierter Lichtquellen, schöne Dekoration. Ein paar Freunde zu Gast, lachen, feiern, glücklich sein.

## INNERES FEUER

Einheizen von innen heraus. Nicht nur mit warmen Gedanken, auch mit Schärfe. Gewürze, Chili, Ingwer. Suppen und Eintöpfe, Glühwein und Punsch, Grog und Tee mit Schuss.



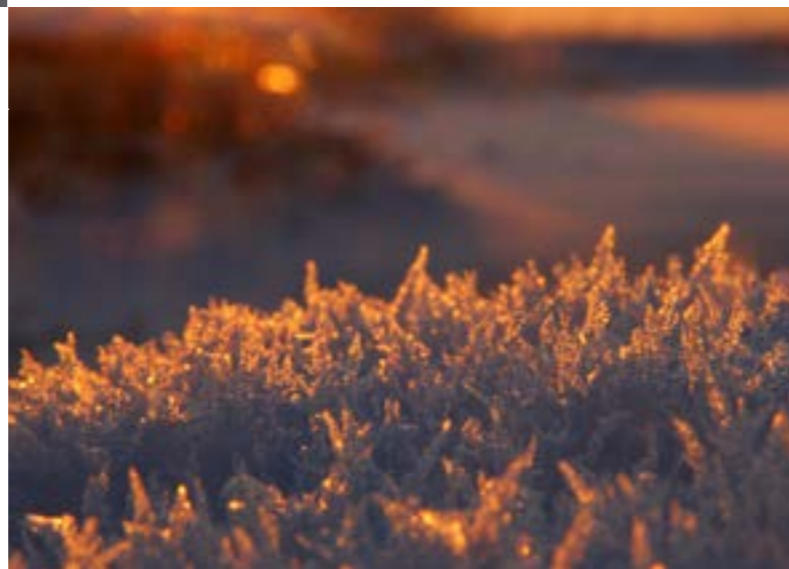
## ENTSPANNUNG

Den Geist herunterfahren, im heißen, sprudelnden Wasser des Whirlpools entspannen, während es draußen zapfig kalt ist. Von der Sauna aus auf den Garten blicken, sich zurücklehnen und Energie tanken.



## WINTERMÄRCHEN

Schneekristalle und Raureif, Skulpturen aus Schnee und Eis, filigran und zauberhaft. Wintersonne, dicke Schneeflocken, Ruhe und Gemütlichkeit, klare Luft, Ihr Winterparadies.



Drei Frühjahrs-  
Gartenpflege-Gutscheine  
im Wert von jeweils

**250 €**  
— 250 CHF —

ZU GEWINNEN



# DER GARTEN-IM-WINTER- FOTOWETTBEWERB

Senden Sie uns Ihr schönstes Garten-im-Winter-Bild und gewinnen Sie einen von drei Frühjahrs-Gartenpflege-Gutscheinen im Wert von 250 € bzw. 250 CHF bei Ihrem GALANET-Qualitätsgartenbauer.

Dazu einfach das Bild, inklusive Ihrer Anschrift per E-Mail an [gewinnspiel@galanet.org](mailto:gewinnspiel@galanet.org) senden und Daumen drücken. Die schönsten Bilder werden dann auf dem GALANET-Blog und auf Facebook veröffentlicht. Der Gewinner selbstverständlich auch. Einsendeschluss ist der **20. Januar 2018**.

**VIEL GLÜCK!**



# VORHER

Schellheimer Garten- und Landschaftsbau GmbH



## EIN ORT ZUM VERWEILEN

Ein Garten, in dem man sich wohlfühlt und in dem man gerne auch selbst Hand anlegt – diesen Wunsch hatten die Bauherren des 200 m<sup>2</sup> großen Garten-Grundstücks aus dem Unterallgäu. Das Haus hatten sie ein Jahr vor unserer Umgestaltung gekauft. Der Garten war in einem trostlosen Zustand. Bis auf die Rasenfläche gab es nämlich fast kein Grün. Dafür viel Kunststoff. Denn der Vorbesitzer hatte in Eigenleistung große Teile des Gartens mit Kunststoffdielen zugepflastert, die sich mittlerweile in ihre Einzelbestandteile auflösten. Den trostlosen Charakter des Gartens verstärkte noch eine fast geschlossene Sichtschutzwand.

Folgende Arbeiten wurden im Wesentlichen ausgeführt: Abbruch der vorhandenen Terrassen, Umgestaltung des vorhandenen Teiches, Anlage der Terrasse aus Naturstein, Anlage von Wegen, Bau von Holzstegen und eines kleinen Sitzplatzes am Teich, Bau eines Wasserspiels (Wasserfall am Teich). Die Materialien wurden so ausgewählt, dass eine wohnliche, warme Atmosphäre entsteht, in der man sich gerne aufhält. Das ist gelungen. Denn: Der Garten strahlt modern und frisch, ist durch die unterschiedlichen Materialien sehr abwechslungsreich und lädt zum Verweilen ein.



LARS SCHELLHEIMER

Schellheimer  
Garten- und Landschaftsbau GmbH  
GALANET-Partner seit 1995  
www.schellheimer.de  
08304 92374-0

# NACHHER



**DAS PROJEKT AUF  
EINEN BLICK:**

**GESAMTFLÄCHE:** 200 m<sup>2</sup>

**MATERIALIEN:** Travertin, Bankirai (Terrasse), Jura-Kalk-Splitt (Wege), Würzburger-Muschelkalk (Mauer)

**PFLANZEN:**

Rhododendren, Hortensien, Stauden, Kletterpflanzen



EIN ÜBERLEBENS MANUAL

# WEIHNACHTSSTERN

.....  
*Auch Christstern, Adventsstern  
 oder Poinsettie genannt*  
 .....



Weihnachten ohne Stern ist wie Ostern ohne Glocken. Geht, ist aber nicht ganz so schön. Nur schade, dass der Weihnachtsstern seinen Zenit genauso schnell überschreitet wie die Plätzchen von Oma. Der Stern, weil er nicht gepflegt wird, die Plätzchen, weil sie einfach so gut schmecken. Dabei ist es gar nicht so schwer, die Lebenszeit des sogenannten *Euphorbia pulcherrima*, wie es so schön auf Fachchinesisch heißt, zu verlängern. Zugegeben, einige Punkte müssen Sie beachten. Aber es hat ja auch keiner gesagt, dass es leicht ist. Übrigens soll der höchste Weihnachtsstern über sechs Meter groß sein.



**ULRIKE GEIGER**

.....  
 Geiger's GmbH  
 Gartengestaltung & Pflanzenwelt  
 GALANET-Partner seit 1996  
 www.geigers-garten.de  
 07472 5445

3 TIPPS VOM PROFI

1

## AUGEN AUF BEIM PFLANZENKAUF

Kaufen Sie keine Weihnachtssterne im Freien. Kälte mögen die Pflanzen nicht so gerne. Leider sehen Sie das der Pflanze aber erst ein paar Tage später an. Auf dem Heimweg gut verpacken wäre auch nicht schlecht. Sind die Blätter eingerollt, lassen Sie lieber die Finger davon.

2

## EIN ECHTES SENSIBELCHEN

Was der Weihnachtsstern nicht mag: zu viel Sonne, zu dunkel, zu viel Nässe (vor allem mit kaltem Wasser), zu viel Kälte (ideal sind um die 20 °C), zu viel Zugluft. Ja, Zugluft.

3

## SO BLÜHT IHNEN ETWAS

Es gibt einen sehr einfachen Trick, einen Weihnachtsstern ganzjährig zu behalten und vor Weihnachten wieder zum Blühen zu bringen. Gaukeln Sie ihm vor, dass die Tage kurz sind. D. h. Sie stellen die Pflanze am besten täglich 12 Stunden in einen dunklen Raum oder Sie stülpen ihr einfach einen Eimer drüber. Beginnen Sie damit im November und Sie dürfen sich wieder ihrer wunderschönen Farben erfreuen.

## 33. GESELLSCHAFTERVERSAMMLUNG IN OSNABRÜCK

Jede Gesellschafterversammlung verdeutlicht aufs Neue, wie stark und wichtig das GALANET-Netzwerk ist. Ähnlich denkende Menschen, kollegiale Zusammenarbeit, ständige Weiterentwicklung der Organisation – und das alles, um unseren Kunden immer noch besseren Service bieten zu können. Um sie noch mehr zu begeistern und immer wieder zu überraschen. Es standen bei der diesjährigen Veranstaltung wieder drei sehr interessante, lehrreiche und motivierende

Unternehmensbesichtigungen auf dem Programm (Garten Brauers, GartenWerk Dukat sowie bei Firma Stockreiter), bei denen die Fragen der Partner sehr offen, ehrlich und kompetent beantwortet wurden. An dieser Stelle nochmals herzlichen Dank an die oben genannten Partner, für die sehr interessanten Unternehmenspräsentationen, die Führungen durch die Betriebshöfe, die vielen gewonnenen Eindrücke sowie für die hervorragende Bewirtung.



### DAS GALANET-QUALITÄTSVERSPRECHEN

Wir sind ein Verbund aus qualifizierten Garten- und Landschaftsbauern in Deutschland und der Schweiz. Seit über 20 Jahren fördern wir eine ganzheitliche und werteorientierte Unternehmensentwicklung jedes einzelnen Partners – mit dem klaren Ziel, unsere Kunden zu begeistern.

Auf der Karte links sehen Sie alle GALANET-Qualitätsgartenbauer. Weitere Infos finden Sie im Internet unter:

[www.galanet.org](http://www.galanet.org)



## VERKEHRTE WELT

Das Weihnachtsfest ist nicht nur das Fest der Liebe, sondern auch des Zusammenkommens mit der Familie. Wundert es einen, dass sich nach Weihnachten die Zugriffszahlen über Scheidungsrecht und Unterhaltsrechner im Netz verdoppeln? Und doch werden in dieser Zeit aus statistischer Sicht die meisten Kinder gezeugt. Verkehrte Welt.



## SCHNEEWEISSCHEN

Haben Sie sich schon einmal gefragt, warum Schnee weiß ist? Schnee ist ja eigentlich gefrorenes Wasser. Warum ist er dann nicht durchsichtig? Das liegt an den Kristallen aus denen der Schnee besteht. Diese brechen das Licht vielfach und spiegeln es zu uns zurück. Unser Auge empfindet es als weiß. Das gleiche Phänomen finden Sie übrigens auch in der Badewanne. Einfach beim nächsten Vollbad Ihren Schaum untersuchen.



## DAUNENJACKE VON NATUR AUS

Den meisten Vögeln ist es bei uns im Winter zu kalt. Daher ziehen sie gen Süden. Doch es gibt auch welche, die hier in unseren Breitengraden überwintern. Eichelhäher oder Meisen zum Beispiel. Um nicht zu frieren, plustern sie einfach ihr Federkleid auf. Es entsteht Luft zwischen den Federn, die Körpertemperatur kann besser gespeichert werden – fertig ist die natürliche Daunenjacke.

## FALKOS LIEBLINGSPFLANZE

### ZIERKOHL

Neben den unendlich vielen Kohlarten, die es gibt, ist Zierkohl ebenso essbar. Viel schöner ist es aber, dem Kreuzblütler bei seinem Farbwechsel zuzusehen. Denn wenn der Sommer vorbei ist, färben sich die Blätter weiß, rosa oder leuchtend violett. Die meisten Arten sind bis -15 °C frosthart – können sich also auch im Winter von ihrer hübschesten Seite zeigen.



#### FALKO WERNER

Falko Werner Garten- und Landschaftsbau  
GALANET-Partner seit 2005  
[www.falko-werner-galabau.de](http://www.falko-werner-galabau.de)  
05182 9233-88

BRASSICA OLERACEA VAR. ACEPHALA

# TOP

## WEIHNACHTS- GESCHENKE

FÜR GARTENLIEBHABER

*Für Ihre Gartenfreunde,  
Hobby-Griller und Blumenflüsterer.  
Weihnachtsgeschenke, die jeden  
Gartenliebhaber begeistern.*

① Für Ihre persönlichen Ohrwürmer und Biene Majas. Sie und vor allem Ihre Kinder werden es lieben. Wie es summt und wie es sich verschiedene Käfer, Schmetterlinge und andere Nutztiere bei Ihnen im Garten gemütlich machen. ② Ohne geeignetes Grillbesteck verbrennen Sie sich höchstens die Finger. Daher freuen sich sowohl Griller als auch diejenigen, die begrillt werden, über ein ordentliches Grill-Set. ③ Spaten, Pflanzkelle, Hacke, Gartenhandschuhe, Rechen, Handschuhe – die absolute Grund-

ausstattung. Basics, ohne die Sie in Ihrem Garten nicht einmal eine Blume einpflanzen können. Wer schon einmal im Garten gearbeitet hat, weiß, wie wichtig die Qualität des Werkzeugs ist. ④ Ihr persönlicher, vollautomatischer Mäh-Assistent. Spart Zeit, spart Geld, spart Nerven und sorgt dank ausgeklügelter Technik für eine hervorragende Grasnarbe. ⑤ Einfach mal abschalten. Handy aus, Lieblingsmusik an, Garten genießen.



**1** INSEKTENHOTEL

ab 15€



**2** GRILL-SET

ab 30€



**5**

HÄNGEMATTE

ab 50€



**3**

GARTENWERKZEUG-  
GRUNDAUSSTATTUNG

ab 100€



**4**

MÄHROBOTER

ab 1500€

### GALANET-TIPP

#### MÄHROBOTER-SERVICE

Wenn Sie Fragen zu Mährobotern haben – Ihr GALANET-Qualitätsgartenbauer berät Sie gerne und übernimmt außerdem für Sie: Installation, Wartung sowie den jährlichen Kundendienst. Nehmen Sie rechtzeitig vor dem Frühjahr Kontakt auf!

[www.galanet.org](http://www.galanet.org)

## BAGGERN, HÜPFEN, STAUNEN – UNSER TAG DER OFFENEN TÜR

Am 10. September haben wir für Sie, genauer gesagt für überwältigende 1400 Menschen, die Tür(en) geöffnet. Unser Betriebshof in Bieg war von 11 bis 17 Uhr Schauplatz emsiger Schatzsucher, Nachwuchs-Baggerfahrer und Hüpfburgen-Bezwinger. Aber auch die Eltern kamen auf ihre Kosten. Vom GPS-gesteuerten Rasenroboter über kreative Pflasterarbeiten bis zur kompletten Gartengestaltung

durften sie Innovationen rund um intelligente Gartenautomatisierung begutachten. Bei einer Betriebsführung gab es so manch staunendes Gesicht. Und hungrige Mägen, die wir dank der hervorragenden Leckereien der Landmetzgerei Weingärtner stillen konnten. Wir hoffen, Sie hatten Spaß und konnten einen Einblick in unsere Arbeitsweise gewinnen. Bis zum nächsten Mal!



## INGRÜN WINTEREINTOPF



### SÜSSKARTOFFEL- LAUCH-TOMATE

ZUTATEN FÜR 12 PERSONEN:

- 1 Kilo Süßkartoffel
- 3 Stangen Lauch
- 3 rote Zwiebeln
- 1 kleine Ingwerknolle
- 1 scharfe Chilischote
- 3 Dosentomaten stückig
- 1 Liter Gemüsebrühe
- 4 grobe Bratwürste
- Olivöl
- Gewürze (Salz, Pfeffer, Rosmarin, Kümmel, Zimt)
- Koriandergrün zum Garnieren

#### VORBEREITUNG DRINNEN:

Gemüsebrühe vorbereiten. Süßkartoffeln schälen und grob würfeln. Lauch putzen und in Ringe schneiden. Zwiebeln, Ingwer, Chili fein hacken. Dosentomaten öffnen. Bratwurst in Ringe schneiden.

#### ZUBEREITUNG DRAUSSEN:

Zwiebeln, Ingwer, Chili in Olivenöl anbraten, Lauch und Süßkartoffeln dazugeben und mitbraten. Tomaten dazugeben. Würzen mit Salz, Pfeffer, Rosmarin, Kümmel, Zimt. Bratwürste dazugeben, 20 Minuten köcheln lassen. Mit Brühe aufgießen, nochmal 20 Minuten köcheln lassen.

*„Liebe Kunden, wir möchten uns bei Ihnen für das entgegengebrachte Vertrauen bedanken und hoffen, Sie auch weiterhin mit unserer Arbeit begeistern zu dürfen. Das gesamte Hauf-Team wünscht Ihnen ein gesegnetes Weihnachtsfest, besinnliche Feiertage im Kreise Ihrer Liebsten und einen guten Rutsch ins neue Jahr. Viel Glück und Gesundheit für 2018!“*





# HABEN SIE EINEN VOGEL?

Wir meinen natürlich im Garten. Wenn Sie in Ihrem Garten im Winter ein Vogelhäuschen mit geeignetem Futterspender aufstellen, werden Sie sicherlich den einen oder anderen Zaungast bei Ihnen haben. Damit tun Sie nicht nur den Vögeln etwas Gutes, sondern können sich auch an ihrer Schönheit erfreuen. Für weitere Infos und Tipps für Ihren Garten im Winter, einfach das INGRÜN lesen.